

ORDRE DE SILENCI



La Guàrdia Civil va escorcollar les seus i hi intervingué informació empresarial durant la matinada d'ahir en una operació amb 300 números.

El jutge tanca «Egunkaria», únic diari en euskera, per suposada relació amb ETA

Fins a 300 números de la Guàrdia Civil foren emprats en l'operació contra el quotidià del País Basc

AGÈNCIES. Palma. La Guàrdia Civil dirigí ahir un operatiu ordenat pel jutge de l'Audiència Nacional Juan del Olmo contra el diari *Euskaldunon Egunkaria* —l'únic quotidià del País Basc redactat en euskera—, en què s'escorcollaren i clausuraren les seus a les tres províncies basques i a Navarra, com també la seva pàgina web, sota acusacions de pertinença a la banda armada ETA.

A més, es va detenir deu persones, entre elles el director del diari, Martxelo Otamendi, per col·laboració o pertinença a l'organització terrorista. L'operació es va estendre també a les seves revistes *Jakin* i *Argia*, com també a la Federació d'Ikastoles de Sant Sebastià, que va ser escorcollada.

Detencions

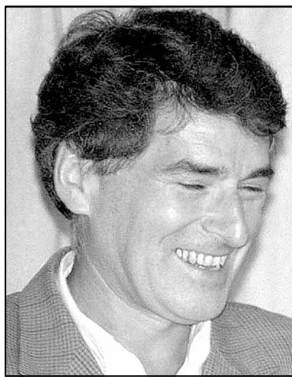
L'operació contra *Egunkaria* acabà amb deu detinguts, tots ells a Guipúscoa. El president del Consell d'Administració, Joan Mari Torrealdai; el conseller delegat, Iñaki Uribe; el director, Martxelo Otamendi; Fermín Lazkano, membre del Consell d'Administració; el subdi-

rector, Xabier Oleaga; el primer director del diari, Luis Goia; la primera gerent, Inma Gomilla; així com Peio Zubiria —que pateix malaltia crònica—, Txema Auzmendi (exsubdirector de l'emissora de ràdio Herri Irratia) i Xabier Alegria.

Martxelo Otamendi és immers en un altre procés judicial relacionat amb ETA. La Fiscalia el va acusar, al costat de la directora de *Gara*, Mertxe Aizpurua, d'inducció a l'assassinat, amenaces i justificació d'actes terroristes, en relacionar l'entrevista que ambdós diaris van publicar amb dos membres d'ETA i l'assassinat de José Javier Múgica, regidor d'UPN a Leiza. En contra del criteri fiscal, el jutge Garzón considerarà que ETA actua quan i on pot, i no a partir de la lectura de la premsa.

Pel Ministeri de l'Interior, Xabier Alegria és el presumpte enllaç entre el diari i la banda terrorista.

L'operatiu, organitzat per 300 guàrdies civils, va començar a primera hora de la matinada, per ordre del titular del Jutjat d'Instrucció número 6 de l'Audiència Nacional, Juan del Olmo. Segons l'acte



Joan Mari Torrealdai.



Iñaki Uribe.



Xabier Alegria.



El tancament originà protestes de treballadors i de lectors, que continuaran avui.

dictat pel jutge, l'operació s'emmarca en la investigació d'un presumpte delictes de pertinença o col·laboració amb l'organització ETA militar, respecte a la presumpta instrumentalització de les societats mercantils *Egunkaria Sortzen S.L.*, *Egunkaria S.A.* i del diari *Euskaldunon Egunkaria*.

El Jutjat destaca en el

seu comunicat el caràcter marcadament tècnic de l'operació, ja que la majoria de les investigacions estan relacionades amb estudis econòmics comptables i financers. Amb aquesta operació, es clausura l'empresa *Egunkaria Sortzen S.L.* i *Egunkaria S.A.*, com també la del diari *Euskaldunon Egunkaria*. De la primera se sus-

penen les activitats i de la segona es clausuren els seus locals i establiments.

Projecte Udaletxe

L'operació té el seu origen en un informe de la Guàrdia Civil de març de 2001, que investiga si el finançament de *Egunkaria* té alguna relació amb ETA. Després de dos anys de treball, el jutge Del Olmo ha decidit fer llum verda a l'operació.

La nota del Jutjat assenyala que la premissa inicial, avalada per la documentació intervinguda en la dècada dels 90, és que ETA va intervenir en la creació, designació de directius i dinamització del diari *Egunkaria*. L'objectiu de la intervenció judicial és saber si el diari és una de les empreses del projecte *Udaletxe*, que va desenvolupar l'organització de forma prèvia a la caiguda de la seva cúpula a Bidart el 1992.

El periòdic sortirà avui, tot i el tancament

AGÈNCIES. Palma. El subdirector d'*Egunkaria*, Xabier Lekuona, va assegurar que, malgrat el precintament de les seves seves, el diari estarà avui divendres als quioscs, ja sigui amb la seva manxeta o amb una altra. I suports no li falten per això, tant entre els mitjans de comunicació com entre la societat basca. Kontseilua, consell d'organismes socials a favor de l'euskera, convocà una manifestació de protesta pel tancament del diari que recorrerà els carrers de Sant Sebastià dissabte.

«Serem al carrer perquè els lectors d'*Egunkaria* tinguin informació seriosa, veraç i objectiva», va dir el subdirector del diari: «Que sàpiguen la «Guàrdia Civil i els jutges que serem al carrer demà, si no és amb la manxeta d'*Egunkaria* serà amb una altra».

Els treballadors d'*Egunkaria* varen rebutjar qualsevol vinculació del seu mitjà de comunicació amb el terrorisme.

El portaveu Juan María Larrarte va oferir una conferència de premsa a Andoain (Guipúscoa), protegit pels seus companys, per qualificar d'«increïble» i de «malson» la situació «totalment injusta» per la qual travessa aquest diari, l'únic que s'edita íntegrament en euskara.